

In amal calica pehuac ilajcuilulislí San Pedro in lanahuatini

**Pedro quinmijcuiulilía
lanelto-canijmes hual chantilo
cajcapa pa míac lalimes**

1 Nehual Pedro ilanahuatini Jesucristo annimitzijcuiulilijtca in amal amhuanten hual anchantitica pa quiahuac anmolali. Axan anchantitica capa chantilo yehuanten hual amo quinelto-calio Dios. Amhuanten in israelitos hual anunca tocnán anchantitica lasemanali cajcapa pin lapticpan Ponto huan pa Galacia huan pa Capadocia huan pa Asia huan pa Bitinia.² Quema, annimitzijcuiulilijtca amhuanten hual Dios toTajzin anmitzlajtultic huan quilalic pa anquineltocas Jesucristo quiman ayamo anlacatic. Anmitzlajtultic pan ipampa in Espíritu Santo hual annmijxiluc pa camo ancayas ca yehuanten hual amo quinelto-calio Dios pa yoje huil anquitequipanuilis. Annmijxiluc pa anquineltocas Jesucristo huan Dios ilajtol lajcuiluli, huan annmijchipahuilic ca iesli Jesucristo. Unca quinami anmitzajuichuc ca iesli pa yojque annmijchipahuas. Ma Dios annmijchihuili míac cuali huan ma anmitzmaca míac imosehuilisli pa anmoyolo.

**Yulilisli hual techlachialtía pa
len niman cuali pa tehuanten**

³ Ma lajtucan cuali moxtin pa Dios, iyahual iTajzin toTata Jesucristo. Dios

laicnilía míac. Pampín techicnilía míac, techmaca yulilisli yancuic. Tejhía ixolomes, huan yoje ticchialo in tonali quiman neli ticayasi ca Dios. Inon ticchixticate pampa Jesucristo yulic oc sejpa, quisac capa cataloaya in mijquimes.⁴ Yoje quiman ticayasi ca Dios, techmacas in hual iyaxca yihual, inon hual amo quiman mopolus. Unca niman cuali, amo quiman lamis. Dios anmitzajcoquilijtca in hual iyaxca pin cielo (ilhuicac).⁵ Anmitzlachilijtca pampa yahui anmitzmaca len hual anmitzquixtis capa anunca ca mochi polehuilisli huan yajmo quiman anquitas polehuilisli. Unca len hual anmitzmacas niman míac paquilisli huan amo quiman lamis. Huan inon unca lachijchihuali pa Dios anmitznextilis pin tonali quiman lamis toyulilisli quinami tictmatilo axan nican pan lapticpan. Yoje yajmo timoitasí pin polehuilisli.

⁶ Pampa in, anquipáac míac paquilisli, mas que pa je nadita axan, anquipáa pa anpanus míac lacocoltilisli hual anmitzcocúa anmoyolo.⁷ Anpanúa inon pa yoje Dios anmitznextilis quinami anquineltoca. Huan yoje quinami anquineltoca, Dios quita quinami niman cuali. Amo yoje cuali quita oro, pampa oro amo huejcahuas mas que quichipahualo pin tixuxli. Ma yoje, anmolanelto-calisli huejcahuas.

Huan quiman Dios monextilía ca inon quinami anquineltoca Cristo, cuaquín pan tonali hual nesis Jesucristo oc sejpa pin cielo temujtihuala, Dios anmitzilis lajtomes huejué. Inon cayas pampa anquisac cuali ca in hual monextilic quinami cuali anquineltoca. Quema, Dios anmijxiluilis anmolajco ilaixpelalisli cualtichin huan anmolajco ilahueltilisli.

8 Amo quiman anquitac Jesucristo. Ma yoje anquilasojla, huan anquineltoca mas que axan amo anquiztica. Pampín anquipía paquilisli hué hual amo anquinpfá lajtomes pa anquinlaquetzilis oc sequin inon. In paquilisli quisa pin cielo quihualicatica niman míac laixpelalisli hual unca iyaxca Dios. **9** Quema, anquipía in paquilisli pampa anyahui ancaya laquixtili pa camo anpolehuis, pa ancayas mojmosta ca Jesucristo. Huan amo quiman lamis pampa anquineltoca.

10 Dios ilajtunijmes amo mocahuanijme pa quitemulosquiaya ca mochi inminyolo pa quimatisi len quinequi quijtúa inon quinami Dios yahuiaya anmitzquixti pa camo anpolehuis mas que anquichiac laijlaculisi. Yehuanten lajtunijme pa yina inahuac in cuali hual san Dios huil quinchihuilía lacames, inon hual yahuiaya anmijchihuili amhuanten. **11** Quitemunijme quinami huil quimatirosquiaya jan quiman Dios yahuiaya anmitznextili in cuali. Quitemunijme quinami huil quimatirosquiaya len yahuiaya panu pa tolali quiman Dios yahuiaya anmitznextili in cuali. Cataya iEspíritu Cristo ca yehuanten ilajtunijmes Dios. Quinnextiliaya len yahuiaya panu. Quinmiliaya neli pampa Cristo yahuiaya panu lacocotilisli huan cuaquinon Cristo yahuiaya cana chicahualisli hué ca laixpelalisli cualtichin hual Dios quimacasquiaya.

12 Huan iEspíritu Cristo quinnextilic Dios ilajtunijmes pampa amo quinmijcuijltataloya innojen lajtomes pa yehuanten inminhuán, pampa no, quinmijcuijltataloya pa amhuanten nojen. Quema, yehuanten anmitzlequipanuiloaya yoje. Axan, anquimati inon hual yehuanten quijcuijue. Anmitzlamachiltije yehuanten hual anmitzilije Dios ilamachiltisli cuali. Anmitzilije pan ipampa in Espíritu Santo hual Dios quintilanilic hual cataya capa yihual pin cielo. Inon hual quijcuijunijme Dios ilajtunijmes anmitzpanuc amhuanten. Huan Dios ilanahuatinijmes pin cielo (ilhuicac) quinequilo míac pa quimatisi mochi inon.

Dios technotza pa tiyulisi chipahuac mojmosta

13 Pampa in, quiman annoquixtilis mochi quinami anlajtúa pa anmoyolo, mochi in hual anmijtzacuila pa camo anlajtus cuali pa anmoyolo, cuaquín xiye (xiyecan) lacames hual huil anlajtúa pa anmoyolo ca lajmatilisli. Xicchiacan san in cuali hual Dios tejchihuilía. Yihual anmitzquixtis pa camo anpolehuis quiman hualas Cristo oc sejpa. Quema, in cuali hual anmijchihuilía axan anquipixtia. Pampa in, amo ximocahuanan xicchixtiacan in lachihualisli cuali, amo xicmahuilican pampa inon amo unca melahuac. **14** Amhuanten anuncia Dios ixolomes. Xicneltocacan, amo ximomacahuiltican pa anquinequis anquichías len amo cuali, quinami anquinequini anquichía quiman amo anquimatic quinami Dios unca. **15** Axan, xiye (xiyecan) quinami Jesucristo hual anmitznotzac. Yihual mocahuas laxiluli pa camo cayas inahuac mochi hual amo cuali. Pampa in, amhuanten noje ximoxilucan pa camo anquichías nindeno amo cuali ca

mochi anmolachihualisli. ¹⁶Quema, pampa unca lajcuiluli pa Dios ilajtol, quil: "Ximoxilucan pa camo anquichías nindeno hual amo cuali, pampa nehuall Dios nimoxilúa pa camo cayas ca nehuall nindeno hual amo cuali." ¹⁷Huan sinda anquinotza Dios pa anmitzpalehuis, anquilijtica "toTajtzin", cuaquín xiyulican anmomajtitica pa mochi tonali anmocahuas anyultica nican pan lapticpan. ToTajtzin quilis len lacocoltilisli quipías pa panus mochi sejse. Cayas quinami cahuilúa sinda yuliaya quichijtica amo cuali. Amo quita se cuali huan oc se amo cuali sinda in omenten yuliloaya quichijticate jan yoje amo cuali. ¹⁸Anquimati Dios laxlahuic pa anmitzmacahuas pa yajmo anyulis quinami anyulini. Anyulini yoje quinami anmitznextilije pa anyulis anmotajtzítian huan inminlanextilisli amo anmitzpalehuic. Dios amo laxlahuic ca tomin lachihualli ca plata huan oro huan len quinami innojen hual mopolulo huan moijlaculo. ¹⁹No, laxlahuic ca esli hual yihsal quita niman cuali. In esli yec iesli Jesucristo. Yec quinami iesli se borreguito caultichin, chipahuac, amo quipixtica nindeno hual amo cuali, se borreguito hual quilalilo pa huendi pa quinextilis quinami iesli Cristo quiqixtilía laijlaculislí. ²⁰Dios neli quilalic pa anmitzmacahuas pan ipampa iesli Jesucristo. Inon quilalic quiman ayamo quinchíac in cielo huan in lapticpan. Huan Dios anmitztilanilic Jesucristo nican pan lapticpan pin tonalijmes quiman lantica inon hual quichíac. Anmitztilanilic pampa anmitzlasojla. ²¹Cristo anmitznextilic quinami unca Dios huan pampín anquineltoca Dios. Unca Dios hual quiyuliltic Jesucristo quiman miúic. Huan quimacac chicahualisli hué ca laixpelalisli caultichin hual san yihsal huij quipía.

Yoje, amhuanten amo anmocahua pa anquineltocas Dios huan amo anmocahua pa anquichías in tonali quiman anquitas.

22Huan anquichipahuac anmoyulilisli pampa anquineltocac Dios ilajtol melahuac. Pampín neli anquinmixtoca míac anmocnían, amo anlacuajcuamantica. Huan axcan xiquinlasojlacan anmocnían ca mochi anmoyolo. Xicchihuacan míac pa anquinnextilis quinami anquinlasojla. ²³Huil anquichía yoje pampa Dios anmitzlacatiltic yancuic. Huan Dios ilajtol unca quinami latocli, ma yoje amo latocli hual moijlacúa. No, ilajtol unca quinami latocli hual amo quiman moijlacúa. Huan anlacatic pan ipampa in latocli, ilajtol in Dios hual yuli huan mocahua mojmosta ca amhuanten. ²⁴Moijlaculo inmencuerpos lacames huan yuliquimes, pampa Dios ilajtol lajcuiluli quijtúa, quil:

Mochi inmencuerpos cate quinami sacal, amo huejcahualo, huan ichicahualisli huan in hual unca caultichin ca yehuanten cate quinami in sacal ixuchil. Pilinía in sacal huan huetzi ixuchil.

25Ma yoje, ilajtol Dios amo quiman mocahuas pa yes. Huan in lajtol unca in lamachiltisli cuali hual anmitznextilía quinami anmoquixtilis pa camo anpolehuis pampa anquichíac laijlaculislí. In lajtol hual anmitzlamachiltije.

2 Pampa inon, ximocahuacan pa camo anquichías in amo cuali, amo xilacuajcuamanacan. Amo ximochihuacan quinami amo anunca pa yoje lacames anmitzitasi cuali. Amo xicualanican quiman anquita in hual oc sequin quipialo huan amhuanten amo anquipía, amo xilahuejuecaltican. ²Xiyén (Xiyeán) quinami xolomes hual quipía nadita lacatije. Yehuanten quinequilo leche ca lanequilisli

chicahuac pa yoje huil moscaltisi. Yoje, amhuanten xicnequican míac ilajtol Dios hual amo anmitzcuajcuamana. Ilajtol Dios unca pa amhuanten quinami leche unca pa in xolettes. Yoje, pan ipampa ilajtol Dios anquimaztías míac quinami yihual anmitzquixtía pa camo anpolehuis.³ Quema, pampa anquimati in Tata Jesucristo unca niman cuali, jan quinami anquimati len tijcuas unca cuali quiman anquilalía pa anmocamac.

Cristo unca quinami se tixcali yultica

⁴Huan anhualac amhuanten ca in Tata Jesucristo mas que in oc sequin amo quinequije hualaje ca yihual. Ma yoje, Dios quilajtultic huan quilosojla in Tata Jesucristo. Yihual unca quinami se tixcali calica quichihualo se cali, mas que yihual unca quinami se tixcali hual yuli. Yihual yultica oc sejpa huan quimaca yulilisli oc sequin. ⁵Amhuanten nojen ancanac iyulilisli. Axcan anyultica pan ipampa yihual. Anunca quinami tixcalimes calica quichihualo cali. Ca in Tata huan ca amhuanten Dios quichíac len quinami se tiopan capa chantilo toyolo. Ca in Tata Jesucristo anunca quinami tixcalimes hual yulticate. Huan yoje tehuanten titiopistas hual Dios techlajtultic pa tictequipanuilisi. Tictequipanuililo tictmacaticate Dios quinami huendis hual toyolo quimacalo quiman tictajlanilo. Noje tiquinchihuiloso oc sequin innojen cuajcuali huan tiquijtulo quinami Dios unca hué. Huan cana cuali Dios mochi in tohuendi pampa ticneltoocalo Jesucristo. ⁶Pampa inon, Dios ilajtol quipía lajcuiluli inon, quil:

Xiquita, niclalic pa Sión capa nichanti se latal hual niquita quinami se tixcali hual niclajtultic.

In tixcali ipati míac, huan unca in tixcali calica nipehuas nicchías nocali.

Huan aqui quilalis ilaneltoocalisli ca in tixcali amo quiman pinahuas pampa yoje quichíac.

⁷Pampa in, Dios anmitzlasojla míac pampa anquilalía anmolaneltoocalisli ca Jesucristo. Yehuanten hual amo quineltoocalo Jesucristo cate quinami in lacames hual yahuiloaya quichihualo in cali huan amo quinequiloaya quichihualo ca se tixcali hual quinequiyaya iteco in cali. Pampa in, Dios ilajtol quijtúa, quil:

Iteco in cali canac in tixcali hual amo quinequiloaya canalo yehuanten hual quichihualoaya in cali.

Quilalic capa quipiaje pa pehualosquiaya quichihualo in cali.

⁸Huan noje quijtúa ilajtol Dios, quil: Mocualantije ca yihual hual unca in tixcali calica nicchía nocali, unca quinami momañajtije ca in tixcali.

Amo quixtocaje ilajtol, amo quinequije quimatije len quinequiyaya quijtu, unca quinami huettije quiman momañajtije.

Quema, molalije pa camo quicaquisi ilajtol, amo quinequije quineltocale. Huan quilalic Dios pa quinpanus yoje.

Moxtin hual cate iyaxca Dios cate huejueyenten huan tiopistas

⁹Amhuanten anunca se lanechiculisli hual Dios quilajtultic pa anyes amo quinami oc sequin lacames.

Amhuanten anunca tiopistas quinami huejueyenten, anunca lacames huan sihuames hual Dios moxiluilic pa quitequipanuilisi yihual. Quema, anunca lacames huan sihuames hual Dios quinpía pa anmoxtin anyes pa

yihual. Dios anmitzpía pa amhuanten anlamachiltis pampa unca niman cuali mochi hual Dios quichía. Cataya yihual Dios hual anmitznotzac pa anquisas capa laticumac pa yoje ancalaquis pin lahuilisli, in lahuilisli hual anmitzmahuisultía ca niman míac momajtilisli. ¹⁰Pa yina anyec lacames hual anmijxijxicunijme, axcan anuncia ixolomes Dios. Pa yina amaqi anmitzcincilini. Axcan Dios anmitzcincilía.

Anyuli pa anquitequipanuilis Dios

¹¹Lasojli nocnán, anchantitica capa yehuanten hual amo quineltocalo Dios, huan annocajtica pa inminlai. Annimitzilfá, ca mochi noyolo, ximijcuanican pa camo ancayas capa mochi hual anmitztilanilfá anmoyolo pa anquichías len amo cuali hual annocuerpo (amonacayo) anmijchihualtía. In amo cuali hual quinequi quichía se icuerpo amo mocahua pa quicocoltis iyulilisli. ¹²Huan annimitzilfá pa anyultías cuali mojmosta. Yoje yehuanten capa anchantitica quitasi pampa unca cuali quinami anyuli. Huan anmitzcocolilo, quijtuticate pampa amhuanten anquichijtica amo cuali. Ma yoje quitasí in cuali hual anquichijtica. Yoje quilisi Dios lajtomes huejué pan in tonali quiman Dios hualas pa quinlajlanis quinami yuliloaya quiman cataloaya pan lapticpan.

¹³Xiclalican pa anmoyolo pa anquineltotas mochi in lajtomes hual quichihualo in huejueyenten, pampa in Tata quixtoca pa anquichías yoje. Xicneltocacan in hué pampa yihual unca in niman hué. ¹⁴Xicneltocacan in la'ajuani hual in hué quilalía pa quinmacas lacocotilisli yehuanten hual quichihualo len amo unca cuali, huan pa laquetzas cuali inahuac yehuanten hual quichihualo cuali. ¹⁵Yoje quinequi

Dios, pampa sinda anquichía len cuali, yehuanten hual amo laijnamiquilo cuali huan yehuanten hual quimatilo amo huil quijtulo nindeno amo cuali anmonahuac amhuanten.

¹⁶Amhuanten anuncia lamacahuali, yajmo anuncia Satanás itequipanujquimes laipili pa yihual anmijchihualtis. Xiyulican quinami lacames lamacahuali. Ma yoje, jan pampa anuncia lamacahuali, amo xiquijtucan pampa huil anquichía len amo cuali. Amo anuncia lamacahuali pa anyulis anquichijtica yoje. Ancataya lamacahuali pa anyulis quinami Dios itequipanujquimes. ¹⁷Xiquinlasojlacan moxtin, xiquinlasojlacan anmocnán hual quineltocalo Jesucristo, xicmatican ximomajtican ilaixpan Dios, xicmatican ximomajtican ilaixpan in hué.

In lanextilisli hual quijtúa quinami Cristo panuaya lacocotilisli

¹⁸Amhuanten hual anuncia tequipanujquimes hual amo anmitzlaxlahuilo, xiclalican pa anmoyolo pa anquineltosas anmotecojuan. Xiclalican pa anquineltosas ca mochi anmomajtilisli. Huan amo xicayacan yoje jan ca in tecojuan san hual cate cuali ca amhuanten huan amo anmitzequipanultilo chicahuac. Quema, xicayacan yoje ca in tecojuan hual cualancudos. ¹⁹Sinda anpanúa lacocotilisli pan ipampa amo cuali hual amo anquichiac, Dios quita cuali sinda anmopepenialtía pa anpanus inon pampa anquimati anuncia Dios ixolomes. Inon anquimati pan ipampa anmolajimatilisli pa anmoyolo. ²⁰¿Quinami anmitzpalehuía amhuanten sinda anmopepenialtía pa anpanus lacocotilisli quiman anquichía laijlaculisli? Amo anmitzpalehuis. Ma yoje, sinda anquichía cuali huan pampa in anmitzcocoltisi huan anmopepenialtía

pa anquipanus, cuaquín inon Dios quita
cuali.²¹ Unca pampa anmitznotzac
Dios pa anyulis anquichijtás yoje,
jan quinami quichfáC Cristo. Yihual
panuc lacocoltisli pa amhuanten,
yoje anmitzcahuilic se lanextilisli pa
amhuanten ancanas in ojli hual canac
yihual.²² Cristo amo quiman quichfáC
laijaculislí huan amo quiman mocaquic
quistica pa icamac se lajtol hual
lacaujacuamanaya.²³ Quiman yehuanten
quihuejuecaltje Cristo, yihual amo
quinhuejuecaltic yehuanten. Panuc
lacocoltisli, yihual amo quinmilic,
quil: “Nehual nimolacuepilis ca
amhuanten.” No, yihual quilalic pa
imajmajuan Dios inon hual panujatata
pampa Dios quimati quinchihuila
yehuanten quinami quinmahuilúa.
Yihual quilfá ca melahualisli len
monequi quipanusi pampa quichihuaje
laijaculislí.²⁴ Jesucristo canac
ilacocoltisli tolaijaculislí, canac pan
yihual icuerpo (inacayo) iyaxca. Yoje
quihuicac tolaijaculislí pin cuahuil
capa miquic, quinami quihuicalo
se huendi pa capa quilalilo huendis.
Quema, yihual miquic pin cuahuil pa
yoje tehuanten tiyulisi ticchijtate
cuali, pampa axan yajmo tiyulisi
ticchijtate laijaculislí. Quinchihuaje
sahuames capa quihuitequije Cristo.
Huan pampa yoje mopepenialtic
yihual, tehuanten ticate laquixtili pa
camo tipolehuisi pampa ticchihuaje in
laijaculislí. Unca quinami techpajtic
tolaijaculislí.²⁵ Quema, amhuanten
ancatani quinami borregos hual
mopolujtinemiloaya. Axcan anmocuepac
ca yihual hual anmitzlachilía. Yihual
unca anmolachiani amhuanten, yihual
Jesucristo.

Yoje monequi pa yulisi yehuanten hual monamictilo

3 Noje amhuanten sihuames,
ximomacahuiltican pa

anquineltocas anmolahuicalhuan pa
quipiasi in lahueliltisli hual unca
inminyaxca. Xicchihuacan inon
pampa sinda sequin amo quineltocalo
Dios ilajtol, cuajnesi quineltocasi
quiman quitasi quinami cuali anyuli
amhuanten inminsihuahuan mas
que amhuanten amo anquinmilí
Dios ilajtol.² Quema, cuajnesi
anquineltocalis quiman quitasi
quinami cuali amhuanten sihuames
anyuli inminlaixpan huan quinami
anquimati anmomajtía inminyampa.
³ Amo monequi pa anquijtus pa
anmoyolo mojmosta quinami
anmochijchihuilis caultichin. Ma
annimitznestili len nicnequi niquijtúa:
Amo xicchijchihuacan anmotzondi
lailpili pa yoje nesis ipati. Huan amo
xiclalican míac anillos huan zarcillos
huan collares huan maquislimes huan
míac hual unca lachihuali ca oro. Huan
amo ximolaquentican ca tzotzomajli
calica anquinmitaltitinemis moxtin.
⁴ Xiyulican cuali pa anmoyolo hual
unca lalatili. Se hual quipía iyolo
quinami inon quipía len caultichin
hual amo quiman lamis. Huan pa
ilajnamiquilislí amo jan ajnaxcan
mocualantía. Dios quita nimana cuali se
hual quipía yoje iyolo.⁵ Yoje yulinijme
in sihuames pa yina, yehuanten hual
Dios quinljatultic pa quitequipanuilisi.
Quimatinijme pa inminyolo pampa
Dios yahuiaya lami quichfá inon hual
quijtuc, huan yoje mochihuaniijme cuali
pa inminyolo. Quimacahuiltinijme
pa quinlaicanalosquiaya
inminlahuicalhuan huan quimatinijme
momajtilo inminyampa yehuanten.
⁶ Sara quimatini momajti iyampa
ilahuical Abraham, quinotzani
“notata”. Huan anmochía quinami Sara
ixolomes sihuames sinda anquichfá
cuali quinami yihual quichihuani. Yoje
amo monequi pa anmomajtis quiman
anmijchihuilisi len amo cuali.

7Huan jan yoje, amhuanten in lacames, xichantican cuali ca anmosihuahuan. Xiyulican anquinlasojlatica pampa yehuanten amo chijchicahuac quinami amhuanten. Huan monequi pa anquinchihuilis cuali quinami anmitznextilá anmolajmatilisli hual Dios anmitzmaca pa anmoyolo. Quema, xiyulican anquinlasojlatica yehuanten pampa yehuanten yalo quípialo in hual iyaxca Dios jan quinami amhuanten. Quema, ammoxtin anquipía in cuali hual san Dios huil anmijchihuilía hual unca yulilisli hual amo quiman lamis. Huan yoque, sinda anyuli anquinpixtia lasojlalisisli pa anmosihuahuan, cuaquín amo cayas nindeno hual anmijtzacuilis quiman yes anquilajlantica Dios.

Yehuanten hual panulo lacocoltilisli pampa quichihualo len unca cuali

8Ma annimitzili jan oc se lajtol. Xicayacan ammoxtin ca se lajtulisisli san. Quema, quiman oc sequin quipialo paquilisli, cuaquín xicpiacan paquilisli ca yehuanten. Sinda chocaticate pampa quincocúa inminyolo, cuaquín xiquinchoquican, xicchihuacan quinami yehuanten. Xiquinlasojlacan anmocnán, xilaicnilecan míac, huan ximoitacan quinami lacames huan sihuames tijtipichin. **9**Amo ximolacuepilican len amo cuali, huan amo xilacocolican quiman anmitzcocolilo. Dios quinequi pa anlajtus cuali inminahuac yehuanten. Xicchihuacan yoje, pampa Dios anmitznotzac pa anyulis anquichijtica yoje. Sinda anyuli anquichijtía inon, cuaquín anquipías in hual iyaxca Dios toTajtin, anmijchihuilis cuali. **10**Quema, pampa yoje quijtúa Dios ilajtol, quil:

Yihual hual quinequi quipía yulilisli hual amo quiman lamis, huan quinequi quinmita tonalijmes cuajcuali nican pan lalticpan,

monequi pa camo quimacahuiltis inejnepil pa quijtus len amo cuali.

Ma camo lacuajcuamana pan ipampa len quijtúa. **11** Ma mocahua pa quichías len amo cuali, ma quichía len cuali.

Ma quitemu quinami huil yulis ca mosehuilisli pa iyolo, ma motolini pa yulis yoje.

12Pampa mojmosta quiztica Dios aquinojen quichijticate len cuali, huan yihual quincaqui quiman quilajlanticate.

Ma yoje, aquinojen quichihualo amo cuali in Tata quinmixcomaca amo quinmiztica cuali.

13Ma annimitzljlaní inon: ¿Aqui yahui anmijchihuilía amo cuali pampa mojmosta anyuli anquichijtica cuali ca mochi anmochicahualisli? Amaqui yahui anmijchihuilía amo cuali hual amo quiman lamis.

14Ma yoje, sinda cuajnesi anpanuaya lacocoltilisli pampa anquichijtica cuali, cuaquín Dios anmijchihuilis cuali. Pampa in, xicpiacan paquilisli sinda anpanúa lacocoltilisli. Amo ximomajtican inminlaixpath yehuanten pampa huil anmijchihuilisi len tetzcuinuc. **15**Monequi pa anlajtus pa anmoyolo quinami Dios quilajtultic in Tata Cristo pa yes iteco anmoyolo.

Ximochijchihuacan mojmosta pa huil ammonapatis ca yehuanten hual anmitzljlanilo leca anquichixtica pa anmitzquixtis Cristo pa camo anpolehuis. **16**Ma yoje, ximonapatican ca lajtol cuali, amo xiquinmajuacan. Xilaquetzacan anmomajtitica ilaixpath Dios quiman anquinlaquetzlijtica quinami Cristo techpalehuía. Xicpixtiacan cuali anmolajmatilisli pa anmoyolo hual Dios anmitzmaca pa anquimatis len unca cuali. Huan sinda mocahuas cuali anmolajmatilisli,

cuaquinon pinahuasi yehuanten hual anmitzccolilo huan laquetzalo amo cuali inahuar quinami cuali anyuli anquinelotacata Cristo.¹⁷ Sinda quinequi Dios pa se panus lacocoltisli pampa quichijtca cuali, inon unca niman cuali. Amo quiman yesquiaya cuali sinda quipanúa lacocoltisli pampa quichiac amo cuali.

¹⁸ Yoje, Cristo miquic sejpa, yihual hual amo quiman quichiac len amo cuali. Miquic pa yehuanten hual quichihualo mochi amo cuali. Inon Cristo quichiac pa techuicas ca Dios. Cristo in lacal yec lamictili huan miquic yoje icuerpo. Ma yoje, pa iyolo yec layuliltli huan axan yihual yajmo quiman miquis. Huan pa iyolo yajmo quiman yes laijcuanili pa camo cayas ca Dios. ¹⁹ Quiman miquic, Cristo noje uyac pan ipampa iyolo capa cataloaya latzacuali in ijyecames amo cuajcuali, cataloaya pin calijtic lachihuali pa yehuanten. Nepa yihual quinnahuatilic ilajtol. ²⁰ Yehuanten in ijyecames molaliloaya ipan Dios, amo quinelotacaloaya. Huan yihual Dios mopepenialtiaya ca inminlajlaculisl, quinmacahuitiaya yehuanten pa yultiasi amo quinelotacate pan tonalijmes quiman quichijtatasta Noé in arca. Cuaquín quintzacuac pa calijtic moxtin pa inminpolehuilisli. Ma yoje, pan ipampa in arca Dios quinquixtic pin ipolehuilisli in al jan se quesqui san, jan ocho (chicué) lacames huan sihuames. ²¹ Huan in al tehuanten huil tiquijtulo unca quinami in al quiman lacuayatequilo. Ca ilacuayatequilisli Jesús anmonextilía pampa anunca iyaxca huan yoje anunca laquixtli pin polehuilisli. In lacuayatequilisli amo unca pa anmijchipahuilis amocuerpo. In lacuayatequilisli, quema, lanextia pampa neli anquijtca Dios quinami anquinequi anyuli cuali quinami anmitznexitilía anmolajmatilisli hual

Dios quilalic pa amhuanten anmoyolo. Huan inon huil anquichia pampa Jesucristo yulic oc sejpa, quistataya capa cataloaya in mijquimes. ²² Yihual uyac pin cielo, nepa huan Dios huelitjicate. Yihual monotza pa quipías mochi tolasojjalisl. Huan moxtin in lanahuatinijmes pin cielo, moxtin hual quipialo lahueliltisli huan moxtin hual quipialo chicahualisli pa huelitisi quipiasi pa quinelocasi.

Dios techueliltic pa tictequipanuilisi

4 Cristo panuc lacocoltisli quiman yec lacal nican pan lalticpan. Pampa in, amhuanten noje xilajtucan pa anmoyolo quinami Cristo huan yoje ximochicahaultican pa anpanus lacocoltisli. Aqui hual panuc lacocoltisli pa icuerpo yajmo quipia laijlaculisl huelitjica pa icuerpo.

² Yoje, yajmo anyulis anquinectica anquichia len quinequilo quichihualo yehuanten hual amo quinelotacalo Jesucristo. Axan anyuli quinami Dios quinequi, pa mochi tonalijmes hual anmitzcahuilía pa anyulis pan in lalticpan. ³ Quema, pampa anyuliaya míac tonalijmes quiman anquichihuani amo cuali quinami quinequilo yehuanten hual amo quinelotacalo Dios. Axcan, anlamic ca in. Amhuanten yajmo xiyulican anquinectinemí ancana sihuames o lacames. Amo xicnectinemíancana len hual amo anmoyaxca. Amo xilahuayanacan, amo xinejneninemíancan antzajtzitinemi pin lajcotiyan quinami lahuauquimes. Amo xiaca pin fiestas (ilhuimes) pa anlacuas míac huan pa anlaunis huan cuaquín anlahuana. Amo xicunican len pa anlahuanas huan amo xiaca capa quinmolancuacuetzililo inminlaixpan monos. Nepa quichihualo len niman amo cuali, pampa inon amo unca quinami quijtua Dios ilajtol. ⁴ Yajmo anquichias yojque. Huan yehuanten

anmitzitalo ca lapolulisli pampa amhuanten yajmo anquinequi anquichía quinami anquinequini. Yajmo anejsehuúa ca yehuanten pa anquichías len niman amo cuali quinami yehuanten. Huan pampa in anmitzhuejuecaltilo. ⁵Ma yoje, pampa inon, yehuanten quipiasi pa quinanquilisi Dios pa inminlajlaculislí. Dios unca lalalili mojmosta pa quinmilis in lacocoltisli hual quipialo pa panusi yehuanten hual yulticate huan hual micticate. ⁶Pampa inon, quinlamachiltije in lamachiltisli cuali ca yehuanten hual mictataloaya, pa yoje quinami quimatoca inminyolo huil yuli quinami yuli Dios, mas que pin lalticpan yelosquiaya latilanili pa panusi lacocoltisli jan quinami moxtin lacames.

⁷Ajsitihuala in tonali quiman mochi lamis. Pampa in, xicmatican quinami monequi pa anhuelitis mochi sejse pa yihual ihuán. Xilaijnamiquican cuali pa anquimatis quinami Dios quinequi pa anquilajlanis. ⁸Ma yoje, mochi innojen lajtomes amo monotzalo yoje míac quinami monota inon: Monequi pa anyulis annolasojlatica se huan oc se ca mochi anmochicahualisi, pampa aqui hual lalasoja quipupuhua míac inminlajlaculislí. Noje Dios quipupuhua míac ilajlaculislí yihual hual quinlasoja oc sequin. ⁹Huan annmocnfan hual quineltocalo Cristo, xiquinnamiquican ca paquilisli quiman hualalo pa anmochan. Amo xiquijtutinemican pampa yehuanten anmitzmacalo tequil. ¹⁰Mochi sejse ca amhuanten canac len ilahueltilisli Dios. Xictequipanucan in lahueltilisli pa anmopalehuis se huan oc se capa amhuanten. Quema, Dios tejchihuilí niman míac cuali, huan Dios techmaca in lajtol pa tictequipanusi cuali mochi in cuali hual tejchihuilic. ¹¹Yoje, sinda Dios quimacac lahueltilisli se pa

lajtus cuali, ma yén (yecan) ilajtomes yihual quinami Dios ilajtol. Sinda se latequipanuilá, ma latequipanuili quinami quipía chicahualisli hual Dios temaca. Huan mochi hual anquichía, xicchihuacan yoje pa moxtin quitasi pampa Dios quipía chicahualisli hué. Inon quitasi pan ipampa quinami Jesucristo unca capa amhuanten. Ma camo mocahua pa quipías Dios ichicahualisli hué huan ilahueltilisli pa huelitis. Yoje ma ye.

Quinami in lanextocanijmes panulo lacocoltisli

¹²Lasojli nocnían, sinda anmitzajsis tonalijmes quiman anpanúa lacocoltisli, amo xiquijtucan pa anmoyolo pampa amo monequi pa anmitzpanus len quinami inon sinda anmococúa quinami anmitzcocoltisquiaya tixuxli. In unca se lanextilisli hual Dios anmitztilanilic pa quimatis sinda neli anquineltoca. Pampa in, amo xiquijtucan quinami cataya len hual amo anquimati leca anmitzpanujtica. ¹³Yes cuali pa anquipás paquilisli pampa anpanujtica in nadita o míac lacocoltisli hual unca quinami Cristo quipanuc. Yoje, anquipás niman míac paquilisli noje quiman hualas Cristo oc sejpa pan lalticpan ca mochi ichicahualisli huan laixpelalisli hué. ¹⁴Sinda anunca lahuejuecaltili pampa anquineltoca Cristo, yoje anquipixtica paquilisli. Anquipía mochi hual anquinequi pa anmoyolo, pampa Dios iEspíritu huan ilaixpelalisli huan ichicahualisli mosejtica pa anmoyolo. ¹⁵Ma yoje, ximoiztiacan pa camo quiman cayas se ca amhuanten lamictini o laxtequini o se hual quichía len yes hual unca elehuis. Huan ma camo caya se ca amhuanten hual latilantinemí capa amo unca iyaxca pa latilanis. Sinda se panúa lacocoltisli pampa quichía len

quinami innojen, cuaquín cahuilúa pa panus lacocoltilisli. ¹⁶Ma yoje, sinda se panúa lacocoltilisli pampa quineltoca Cristo, ma camo pinahua. Cayasquiaya niman cuali pa yoje quichihuilis pa Dios yes laitali niman hué huan cualtichin pampa in se quineltoca Jesucristo huan yuli quinami Cristo quinequi.

¹⁷Monequi pa anquichihuilis pa Dios yes laitali hué pampa ajisje tonalijmes quiman Dios pehua quinchihuilis len quinmahuilúa yehuanten hual quinlajtultic pa yihual ihuán. Huan sinda Dios pehua ca tehuanten pa tejchihuilis quinami techahuilúa, cuaquín élen quinpanus yehuanten hual amo quineltocalo Dios ilamachiltisli cuali quiman Dios quinchihuilis quinami quinmahuilúa? Yihual quincocoltis niman chicahuac. ¹⁸Huan sinda ca nadita amo yesquiaya laquixtili pin polehuilisli yehuanten hual yulilo quichijtate quinami Dios quinequi, cuaquín élen quipanus se hual amo quixtoca ilajtol Dios huan mojmosta yuli quichijtica len amo cuali?

¹⁹Pampa in, yehuanten hual panulo lacocoltilisli pampa Dios quinequi pa yoje yes, monequi pa yehuanten motemacasí ca Dios hual quinchíac. Quema, ma motemacakan ca Dios pa yihual quinlachilis huan yehuanten ma yultiacan quichijtate len unca cuali. Dios, quema, quichijtías in hual quijtúa pampa yahui quichía.

Quimaca lajtol in laneltocanijmes

5 In abuelojmes ca amhuanten, annimitzilía inon: Nehual niabuelito quinami amhuanten, huan niquitac Cristo quiman panuaya lacocoltilisli. Huan pampa in, nicmati neli pampa panuc lacocoltilisli huan inon niquijtúa neli. Noje nicpía se nadita ichicahualisli hué Cristo huan

ilaixpelalisli cualtichin Cristo. Yihual amo huejahuas nesis nican pan lalticpan. Pampín, annimitzilía ca mochi noyolo inon: ²Xiquinlachilican in laneltocanijmes capa amhuanten quinami anquinlachilisquiaia se lanechiculisli borregos, pampa neli yehuanten in laneltocanijmes cate quinami Dios iborregos. Xiquinlachilican ca lanequilisli. Amo xiquitacan pa ammoyolo quinami Dios anmitzejsehuitltica pa anquinlachilis. Huan amo xiquinlachilican jan pa ammonechicuhuilis tomin ca se lanechiculisli amo cuali. San xiquinlachilican ca mochi ammoyolo. ³Huan xiquinlachilican in laneltocanijmes, amo quinami ancataya tecojuan cualancudos huan chichicahuac. Dios amo anmitzlajtultic pa anquinlachilis yoje quinami huejueyenten. Inon hual cuali pa anquichías: Monequi pa ammochías mochi sejse ca amhuanten se lanextilisli cuali pa in laneltocanijmes pa yoje yehuanten quinequisi yulisi quinami amhuanten. ⁴Huan in tonali hual nesis Jesucristo in laitaní niman hué, yihual anmijchihuilis míac hual hué huan anmitzmacas paquilishi hual amo quiman lamis. Anlaixpelas ca ilaixpelalisli cualtichin.

⁵Huan jan yoje, amhuanten in lacames yajyancuic, xiclalican pa anquinnetticas in abuelojmes. Huan amoxtin abuelojmes huan lacames yajyancuic, ximochihuacan quinami tijtipichin anmolaixpan se huan oc se. Xicchihuacan yojque pampa Dios ilajtol quijtúa inon, quil:

Dios molalía inminpan yehuanten hual moixtocalo, huan quinchihuilis cuali yehuanten hual moitalo tijtipichin.

⁶Xicmacahuiltican Dios pa yihual anmijchías amhuanten tijtipichin pan ipampa ichicahualisli hué. Yoje yihual

anmijchías hué quiman ajsis in tonali hual yihual quilalic pa anmijchías hué.
7 Huan axan quiman anquichixtca in tonali, xiclájlanican Dios pa anmitzquixtilis mochi hual anmitzmaca etialisli pa anmoyolo, pampa yihual anmitzijnamiquá amhuanten ca míac lasojlalisisli pa iyolo.

8 Xilajtucan cuali pa anmoyolo huan ximolachilijtimemican. Anmolacocolini in lili anmitznapachijtimemi quinami se león soluntinemi hual quitemujtica aqui yes pa quicuas. In quinequi quijtúa in lili quinequi pa anmoquixtis capa Cristo iojli pa huil anmitzquitzquis pa anmitzneltoalcaltis quinami yihual in lili quinequi.

9 Xiclálican ca chicahualisli pa anmoyolo pa anquixcomacas, xicneltocacan Dios ca mochi amnochicahualisli. Anquimati pampa anmocnán pa mochi in lalticpan quipiasi pa mopepenialtisi pa panusi in lacocoltisli hual anquipanujtica amhuanten. **10** Ma yoje, Dios hual quichihuilá cuali pa quinpalehuis moxtin quiman yes monequi pa yesi lapalehuili, yihual anmitznotzac pa anquineltocas Cristo. Anmitznotzac pa anquipás nadita ichicahualisli hué huan ilaixpelalisli caultichin. Inon anquipás quiman anlamic anpanuc lacocoltisli nican pan lalticpan pa je nadita. Cuaquinon yihual Dios lamis quichías mochi hual yahui anmijchihuila. Anmijchihuila pa camo anmijcuanis capa yihual

iojli. Anmitzmacas chicahualisli huan anmijchihuils pa anquilalis anmolaneltocalisli nimán míac ca ilajtol. **11** Yihual ma quipía in chicahualisli pa camo quiman lamis huelitis. Yoje ma ye.

Lami in amal ca lapialtilisli

12 Pan ipampa Silvano annimitzijcuiluilic in amal amo ca míac lajtomes. Yihual Silvano se tocni hual neli quineltoca toTata, inon niquijtúa neli. Ca in amal nicnequic annimijchicahualtic pa anquineltocas in hual annimitzilic huan pa anmopepenialtis pa anpanus mochi in lacocoltisli hual anmitzpanúa. Huan neli annimitzilá pampa in hual annimitzijcuiluilic unca melahuac, amhuanten anquipás anmolajco ichicahualisli Dios huan ilaixpelalisli caultichin. Inon in cuali hual anmijchihuila. Pampa in, xiajtiakan anquineltocatica.

13 Annimijchicahualo in laneltocanijmes hual cate nican pa Babilón. Noje anmijchicahua Marcos hual unca quinami se noxolol. **14** Ximopialtican amhuanten se huan oc se, ximotenamiquican ca se latenamiquilisli hual lanextía quinami anmolasoja se huan oc se quinami icnían.

Ma quipiacan mosehuilisli pa inminyolo moxtin hual quineltoocalo Cristo huan moxtin hual iyaxca Cristo. Yoje ma ye.